

韩语

약속을 지킨다 契约精神

很有契约精神，又有温度和人情味



Kamran Vossoughi
中文名: 伟书杰
国籍: 法国

>> 米其林中国区总裁兼首席执行官

曾翻山越岭去看云南的乡村小学

带着对中国历史的喜爱以及对现代中国的向往,伟书杰来到上海,担任米其林中国区总裁兼首席执行官,并将妻子和三个孩子一起带来了过来。在上海,伟书杰感受到这座城市不仅经济发达,人文氛围也很浓厚。“你既可以出去

滩欣赏浦东的现代建筑,也可以到豫园探寻传统文化。同时,上海正在建设绿色城市。总之,我看到了人与自然之间的和谐发展。”

伟书杰最爱的就是中国古建筑。在他眼里,这些建筑反映了中国深厚的文

化,体现了中国人的智慧,充满魅力。

伟书杰是诸多在中国见证贫困山区改变的外国人之一。2020年底,他和同事一起去云南,从机场驱车8小时翻山越岭来到一个偏远的乡村小学。“中国政府正努力将这些偏远的村庄与大城市连接起来。”伟书杰感受到了中国政府解决贫困问题的决心,也感受到了发展的气息。



Alex Szilasi
中文名:
阿莱克斯·西拉西
国籍: 匈牙利

>> 世界著名钢琴家、李斯特音乐节音乐总监

注射了中国疫苗,余生为此感恩

来自匈牙利的 Alex 有着诸多身份: 享誉世界的钢琴家、李斯特第五代嫡系传人、匈牙利音乐博物馆馆长、格德勒皇宫艺术总监……

Alex 出生于 1968 年, 家族与中国的缘分可以追溯到 1950 年, 作为意大

利帕尔马的音乐世家,他的祖父是首位访华的中欧音乐家,到访中国时还受到了毛主席的接待。“祖父总是告诉我,匈牙利在世界上最亲密的邻居其实是中国,而我也一直确信如此。”

“作为匈牙利人,另一个让我非常喜

欢上海的原因是匈牙利建筑师拉斯洛·欧达克。”Alex 说,“上海的音乐厅、博物馆和画廊都汇聚了来自世界各地的艺术家或艺术品。我不得不说,上海是当今最著名的艺术家聚集点之一。”

匈牙利自 2020 年 12 月底开始接种中国新冠疫苗,Alex 也接种了中国的疫苗,“中国帮助我们走出了困境,我注射了中国疫苗,我的余生都为此感恩。”



Shin Hyungkwan
中文名: 辛炯官
国籍: 韩国

>> 未来益投资管理(上海)有限公司董事长

遵守契约规定,但也不失温情

2000年,辛炯官初到上海,那时陆家嘴还没有发展起来。2008年,他再次来上海,陆家嘴完全不一样了。“改革开放说起来容易做起来难,但上海做到了。这些年,越来越多外资企业到上海,也有很多朋友向我咨询。我会告诉他

们,陆家嘴是资源与人才的汇集地,是金融投资行业在上海发展的最佳选择。因为,金融业是人和纸的产业,纸的意思就是合同、契约,上海是一座很有契约精神的城市。”辛炯官说。

在上海生活了13年,辛炯官觉得,

这也是一座有温度的城市。“上海出行很方便,自行车专用车道很多,骑车环保且安全。我每天骑行到码头,然后坐轮渡过黄浦江,和工作人员都很熟悉了。”有一次出门忘戴口罩,被轮渡工作人员拦下,辛炯官去附近便利店买,发现口罩已经售罄了。正着急时,工作人员递来一个新口罩。“她要遵守规定,但也不失人情。”



Shimizu Yasumasa
中文名: 清水泰雅
国籍: 日本

>> 上海清环环保科技有限公司董事长

上海小朋友环保意识太强了

2005年,清水泰雅来到上海经营一家环保科技公司。此后16年间,他目睹并亲历着这里日新月异的变化。

“十几年前我刚到上海,还能看见有人乱丢垃圾、乱扔烟头,但随着环保教育的普及,如今这些现象有了很大改

观。”他说,前不久在小区遛弯时看到一个老人将烟蒂丢在地上,同行的孙子见状立马指出爷爷的不是,并捡起烟蒂一路拿着,最后丢进垃圾桶。

“现在上海小朋友的环保意识、规则意识太强了!”清水泰雅感叹。

2020年3月,清水泰雅从日本回到上海,成为第一批居家隔离的外国居民。社区工作人员迅速行动,建微信群发布注意事项、配送生活用品、提醒体温监测……很快,一切变得井然有序,他的心也落了地。接着,中文水平较高的清水泰雅主动承担了翻译任务,在社区微信群里解答外籍居民的提问,成了一名得力的社区志愿者。



Andre Rosendo
国籍: 巴西

>> 上海科技大学信息学院研究员、助理教授

在大学实验室研发机器狗“小黑”

在上海科技大学自动化与机器人中心实验室里,来自巴西的 Andre 手持遥控器向“蹲”在脚边的“小黑”发出一连串指令。“小黑”是最新一代机器狗,Andre 的工作之一就是让“小黑”变得更聪明。今年 36 岁的 Andre 是个妥妥的学

霸。2017 年,Andre 想在机器人研究领域有所突破,放眼全球寻找合适的实验室。在比较了多个城市的重点实验室后,Andre 把目光锁定了上海。

那时,上海已开始加快建设具有全球影响力的科创中心,“上海和深圳是中

国 IT 行业的领头羊。但就研发投入而言,上海的力度是最大的。”得益于上海人才签证的快速便利,Andre 很快办妥了所有手续,成功入驻上海科技大学自动化与机器人中心灵机实验室(Living Machines Lab)。去过不少国家,在许多重点实验室里工作过,Andre 认为中国机器人水平已经跻身世界一流,“在中国做机器人研发最好的城市,当数上海”。



Amir Khan
中文名: 阿米尔·汗
国籍: 巴基斯坦

>> 上海市闵行区外籍志愿者

我也要尽可能为上海做些什么

“她很美,很友善,更关键的是,她充满爱。”来自巴基斯坦的职业经理人阿米尔·汗,在中国生活了 20 多年,其中有 10 余年就在上海,见证了中国翻天覆地的变化,“中国成功的一大秘诀是有坚强的领导力,而且人民始终是团

结而勤奋的。”

“很喜欢中国朋友叫我‘巴铁’。”阿米尔·汗说,在上海工作、生活都非常方便,营商环境很接地气,“政府提供服务,更多从市场主体出发,实地了解我们需要得到什么支持,我经常被邀请参

加活动。印象最深刻的是,企业界能发表自己对未来城市基础设施规划的看法,并得到积极回应。”

阿米尔·汗非常欣赏中国在 5G、数字智慧城市和物联网等“新基建”领域的快速发展。

“我相信中国现在和将来都是全球经济的强大支柱。”他说,“我也要尽可能为上海做些什么。”



Andrea Calducci
中文名: 杜安德
国籍: 意大利

>> J 酒店上海 101 意大利餐厅厨师长

在最高的餐厅工作让人“很骄傲”

2019 年,研习意大利美食 15 年的杜安德收到了一个来自中国的面试邀请,当时还在筹备中的 J 酒店上海 101 意大利餐厅正在招聘厨师长。怀揣着对“东方神秘古国”的向往,杜安德来到了上海。“当我来了以后,便立刻爱上了这

座城市,无论环境还是文化。”

能在世界上最高的餐厅之一工作,杜安德表示“很骄傲”。杜安德说,这种工作的感受是独一无二的,能体验到诗人杜甫“一览众山小”的感觉。

习近平总书记曾说过文明因多样

而交流,因交流而互鉴,因互鉴而发展。定居中国后,杜安德计划去丝绸之路上的城市看看,跟着马可·波罗的足迹深入了解中国。“丝绸之路无论对于中国还是意大利来说都很重要,马可·波罗来到这里,带回去很多技术和信息。”

对于自己的未来,杜安德认为一定和上海有关,他预感未来会充满激情与挑战。